

INFORME HyP

.....
Historia del proyecto 1983 - 2013



A large, stylized orange graphic on a dark orange background. It depicts a person's head in profile, facing left, with a circular symbol containing a cross on the forehead. The person's hands are raised, with fingers spread, as if gesturing or holding something. The style is minimalist and graphic.

INFORME

HUICHOLAS Y PLAGUICIDAS

Historia del proyecto 1983 - 2013

INFORME

HUICHOLAS y PLAGUICIDAS

El objetivo de este INFORME es presentar a las comunidades y autoridades wixaritari (huicholas) el trabajo que desde hace más de treinta años, hemos llevado a cabo por parte del proyecto Huicholes y Plaguicidas (HyP). Aún cuando en sus inicios no llevaba este nombre, hemos decidido remontarnos al inicio de nuestra colaboración con la Asociación para la Investigación, Capacitación y Asistencia Wixárica (AICAW ac-Casa Huichol) en la ciudad de Guadalajara, Jalisco. En este lugar empezamos a detectar enfermedades entre los jornaleros wixaritari (huicholes) que acostumbraban trabajar en los campos agroindustriales de tabaco en el estado de Nayarit, para de ahí abrirlo a otros pueblos y zonas de México.

Ante la injusta y precarias condiciones de salud de los jornaleros wixaritari en los campos de tabaco del norte de Nayarit nos propusimos:

- Difundir información entre los jornaleros y comunidades indígenas acerca de qué son los plaguicidas, qué características tienen, cuáles son los riesgos y peligros, cómo penetran en el cuerpo y cuáles son las consecuencias a la salud.
- Denunciar las condiciones de trabajo y exposición a plaguicidas de millones de jornaleros en México. Denunciarlo en todos los foros posibles, gubernamentales y de la sociedad civil, en México y en otros países, en periódicos, radio y televisión.
- Investigar científicamente los niveles de la enzima acetilcolinesterasa Eritrocítica (AcE) en la sangre de los jornaleros y sus familias, para demostrar la exposición de los trabajadores a los plaguicidas neurotóxicos Organofosforados (Ofs) y carbamatos (Cbs) y sus efectos en la salud.

Se han utilizado muchos canales con el fin de difundir la información: video, cápsulas radiofónicas, cartillas, trípticos, artículos en periódicos y revistas, cursos, talleres y conferencias.

Al difundir esta información entre comunidades y jornaleros vimos la necesidad de traducir el documental, las cápsulas de radio y la cartilla de Derechos Humanos para jornaleros, a doce lenguas indígenas mexicanas.

Muchos wixaritari han colaborado con el proyecto HyP y han conocido de cerca los peligros que tiene el uso de los plaguicidas para la salud de las personas, para la tierra y el agua. También varias comunidades wixaritari han decretado **Territorio LIBRE de PLAGUICIDAS**, sus tierras y cultivos.

A todos ellos, nuestro agradecimiento y reconocimiento por su labor.

ATENTAMENTE

Patricia Díaz Romo

Coordinadora del proyecto Huicholes y Plaguicidas

El objetivo de este informe es presentar a las comunidades y autoridades tradicionales y agrarias wixaritari (huicholas) el trabajo que desde el año de 1983, se ha llevado a cabo entre diferentes comunidades wixaritari y en los campos de tabaco de la planicie costera de Nayarit.



A partir de 1992, se inició la documentación de las condiciones de vida y trabajo de los jornaleros wixaritari en Nayarit, lo que dio como resultado el primer documental, titulado Huicholes y Plaguicidas, que se presentó en el año 1994. De esta forma nació el proyecto Huicholes y Plaguicidas.

Ante las precarias condiciones de salud de los jornaleros wixaritari en los campos de tabaco del norte de Nayarit nos propusimos:

Difundir información entre los jornaleros y comunidades indígenas sobre qué son los plaguicidas, qué características tienen, cuál es su peligro, cómo penetran en el cuerpo y como dañan la salud y el medio ambiente.

Denunciar las injustas condiciones de trabajo y exposición a plaguicidas que sufren millones de jornaleros en México. Denunciarlo en todos los foros posibles, gubernamentales y de la sociedad civil, en periódicos, radio y televisión, en México y en otros países.

Demostrar a través de un Estudio Epidemiológico el grado de afectación en la salud de los jornaleros y sus familias por los plaguicidas.

Se han utilizado muchos canales con el fin de difundir la información: documentales, cápsulas radiofónicas, cartillas, trípticos, artículos en periódicos y revistas, cursos, talleres y conferencias.

Al difundir esta información entre comunidades indígenas y jornaleros vimos la necesidad de traducir el documental y otros materiales a doce diferentes lenguas mexicanas, ya que muchos de ellos son monolingües.

Muchos wixaritari han colaborado con el proyecto Huicholes y Plaguicidas y han conocido de cerca los peligros que tiene el uso de los plaguicidas para la salud de las personas, para la tierra y el agua. A todos ellos, nuestro reconocimiento y agradecimiento por su labor.

1983



Hace ya más de treinta años, comenzamos a detectar enfermedades inusuales entre los wixaritari que llegaban a la Casa de Salud Huichol en Guadalajara. No se sentían bien, pero tampoco sabían qué les pasaba. Casi todos venían de trabajar en los campos de tabaco en Nayarit. De ahí surgió la idea de investigar en qué condiciones trabajaban los jornaleros wixaritari, y qué era lo que ahí sucedía.

Nos dimos cuenta de las difíciles condiciones de vida y trabajo de los jornaleros, y sobre todo, de la gran cantidad de agroquímicos utilizados en el cultivo del tabaco, así como el peligro para las personas que ahí viven y trabajan. Había que investigar qué plaguicidas se utilizaban, cómo se aplicaban, qué características tenían esos productos, cómo afectan a la salud de las personas, cómo contaminan tierra y agua. Había que hablar con habitantes, jornaleros, ejidatarios y doctores de la zona.

Detección de un problema de salud entre wixaritari que se subcontrataban como jornaleros del tabaco en Nayarit.

1984-1985



En este periodo, la Asociación para la Investigación, Capacitación y Asistencia Wixárika (AICAW ac) y el Instituto Regional de Salud Pública (IRSP) -ahora Departamento de Salud Pública del Centro Universitario de Ciencias de la Salud (CUCS) de la Universidad de Guadalajara (UdeG), realizaron visitas de campo a las plantaciones de Tabamex, en el municipio de Santiago Ixcuintla, Nayarit. Los doctores Javier García de Alba e Isabel Figueroa en colaboración con Patricia Díaz Romo de AICAW ac propusieron a Tabamex formar un Fideicomiso para la atención y bienestar de los jornaleros wixaritari, con el fin de cambiar y mejorar las condiciones de vida y trabajo de los jornaleros indígenas.

1986



Tabamex, por fin se comunica con nosotros, señalando su voluntad de tomar medidas para evitar el excesivo uso de plaguicidas, la disposición final de sus envases y mejorar las condiciones laborales y de vida de los jornaleros indígenas.

En una visita a la zona, se fotografía a la niña jornalera Kupa+ma tomando agua, utilizando un envase del vastaguicida ROHAL MH-30, costumbre muy generalizada entre los jornaleros, ya que no contaban con la información necesaria acerca del peligro que representa para su salud el utilizar envases de plaguicidas para como contenedores de agua para beber.

La Dra. Luz María Cueto Sánchez del Laboratorio de la Unidad de Toxicología, del Hospital General Regional N° 46 del Instituto Mexicano del Seguro Social (IMSS), analizó el envase utilizado por Kupa+ma, encontrando que contenía cantidades importantes de sustancias químicas tóxicas en sus bordes, esquinas y rosca. Por lo tanto recomendó proporcionar la información necesaria a los jornaleros wixaritari.

1987



A través del Dr. Arturo Gómez Pompa, biólogo experto en etnobotánica y el manejo, conservación y restauración de ecología tropical, contactamos al Pesticide Action Network-North America (PANNA) -Red de Acción sobre Plaguicidas de Norte América- en San Francisco, California, en donde encontramos amplia información sobre los RIESGOS de los plaguicidas detectados en los campos de tabaco de Nayarit y nos alertaron acerca de sus consecuencias en la salud de las personas.

1988



La Dra. Elva D. Arias Merino, directora del Instituto Regional de Salud Pública (IRSP) de la UdeG apoya la investigación y en coordinación con AICAW ac se vuelven a comunicar con TABAMEX (Tabacos Mexicanos) para presentar un informe global de la investigación sobre los RIESGOS que enfrentaban los jornaleros wixaritari. Se entregó la propuesta para demandar un cambio a TABAMEX, la paraestatal que, para entonces, controlaba la producción tabaquera, con el fin de mejorar las condiciones de trabajo de los jornaleros y evitar su exposición a plaguicidas tóxicos. Desafortunadamente, para esas fechas ya se hablaba de la venta de la estatal a corporaciones privadas, proceso que impidió la implementación de las propuestas de AICAW ac y de la UdeG.

1989

Se inicia el remate y la privatización de TABAMEX. Las empresas transnacionales encontraron en Nayarit el marco idóneo para la ventajosa negociación de las condiciones en las que se produciría tabaco en el estado, desprotegiendo aún más a los jornaleros agrícolas.

1990



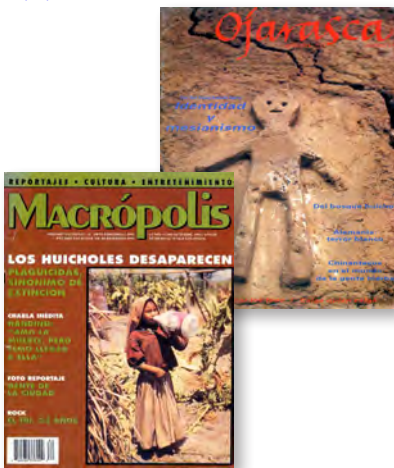
Se finiquitó la privatización de la paraestatal TABAMEX y para 1994 la habilitación se repartió en las siguientes proporciones: La Moderna el 47% de la superficie, Tabacos Desvenados S.A. (TADESA) 40%, y otras tres empresas más pequeñas el 13% restante, ver Las organizaciones campesinas y la nueva agricultura de contrato: la rama del tabaco (Horacio Mackinlay, 1996). A partir de entonces el contacto con los nuevos propietarios se dificultó, se desentienden de los problemas de los jornaleros alegando que “éstos no eran sus empleados, que ellos contrataban a los ejidatarios, por lo que no tenían ningún compromiso laboral con los migrantes”.

1992-1993



Van a ser años dedicados principalmente a documentar con video grabación las condiciones de vida y trabajo de los jornaleros wixaritari en los campos de tabaco de Nayarit y la introducción de agroquímicos en las comunidades wixaritari. También documentamos el mal uso y abandono indebido del insecticida DDT en Tatei-Kie (San Andrés Cohamiata) en la sierra, por parte de la campaña anti-palúdica de la Secretaría de Salud. Fueron los años en que se inició la denuncia en los medios de comunicación, acerca de la situación en que trabajaban miles de jornaleros.

1993

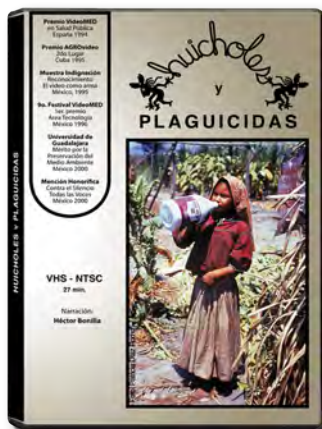


Julio. El diario de Guadalajara Siglo 21, hace eco de la situación y publica en tres páginas el artículo La cosecha dolorosa de su enviada especial a Nayarit, Alejandra Xanic (Recientemente premio PULITZER 2013 en Periodismo de Investigación).

Septiembre. La revista mensual Ojarasca publica el artículo La plaga química en Nayarit y Jalisco, de Patricia Díaz Romo.

Octubre. La revista semanal Macrópolis dedica 13 páginas y portada al reportaje La agonía del pueblo huichol: los plaguicidas están acabando con una etnia, de Patricia Díaz Romo y Pedro Schneider.

1994



En marzo de 1994 se presentó por primera vez en Guadalajara, el documental Huicholes y plaguicidas, en el marco del congreso de la Sociedad Mexicana de Toxicología, llevado a cabo en la Universidad de Guadalajara. Primer paso de un video documento que fue muy difundido en las comunidades wixaritari, en primer lugar en la asamblea comunitaria de Tatei-Kie (San Andrés Cohamiata) y luego en varias Asambleas de la Unión de Comunidades Indígenas Huicholas de Jalisco (UCIHJ). Además realizamos giras para presentarlo en las diferentes comunidades wixaritari, tanto de Jalisco como de Nayarit.

Para la realización de este documental, contamos con la valiosa colaboración del Instituto Mexicano para el Desarrollo Comunitario (IMDEC ac); La Casa del Lago de la UNAM en el DF; el Instituto Nacional Indigenista (INI); el Instituto Nacional de Salud Pública (INSP) en Cuernavaca, Morelos.

Huicholes y Plaguicidas, 1994, 27 minutos.
Dirección y producción: Patricia Díaz Romo;
Narración: Héctor Bonilla (en español), Peter Coyote (en inglés); Guión: Patricia Díaz Romo, Guillermo Monteforte y Samuel Salinas.



También lo presentamos en varios Comisariados Ejidales del norte de Nayarit: Santiago Ixcuintla, Amapas, El Botadero, La Presa, El Limón, en el Centro Cultural Huichol de Santiago Ixcuintla, en Tuxpan, Ruiz, Rosa Morada, entre los ejidatarios y los jornaleros migrantes del tabaco en Nayarit. También en la capital de Nayarit, Tepic.



En Guadalajara se presentó en el Teatro Estudio Roxy, en la escuela de Cine de la UdeG; en la ciudad de México en el Claustro de Sor Juana y el 4 de mayo en la Casa de Jalisco Luis Barragán; en la Universidad de San Luis Potosí dentro del II Symposium Internacional Agroecología-Sostenibilidad-Educación, en el Museo de Arte Contemporáneo (MACO) de la ciudad de Oaxaca, en las Primeras Jornadas Culturales del Instituto Nacional de Salud Pública (INSP) en Cuernavaca, NAAE FILM & VIDEO Festival, en Cancun, Quintana Roo, organizado por la Videoteca Dinámica de Ecología y Desarrollo,



El documental HyP ha estado presente en cursos y talleres, entre campesinos y jornaleros, para hacerles llegar la información que aún requieren con respecto a las medidas que deben de tomar cuando son expuestos a PLAGUICIDAS TÓXICOS!

Asamblea en Mezquitic, Jalisco. 1994

También se ha mostrado a lo largo de muchos años en conferencias, seminarios, en escuelas y universidades.



Patricia Díaz presentando documental HyP en noticiero canal 22

Algunos canales de televisión culturales en canales de televisión del país y del extranjero transmitieron el documental Huicholes y Plaguicidas en noticieros o programas especiales: noticieros del Canal 22 en el DF, entrevista en el programa Panoramas del canal cultural 7 de Guadalajara, Jalisco, en el Canal 9 de Oaxaca, etcétera. El canal 6 de Guadalajara, Jalisco, en aquel entonces canal comercial, lo transmitió solo en una ocasión, ya que la transnacional BAYER, presionó cortando toda su publicidad, para que no se retransmitiera.

Ese mismo año el documental fue premiado en VideoMed'94, IX Certamen Internacional de Video Cine Médico en España.



Noticiero canal 9 de Oaxaca. 1994



Entre octubre de 1994 y diciembre de 1995 se realizó la primera etapa del estudio epidemiológico, que con el fin de evaluar la afectación de los plaguicidas entre jornaleros migrantes huicholes, mestizos y ejidatarios que trabajaban en los campos de tabaco de Nayarit. Como grupo control del estudio, se levantaron muestras entre personas que vivían en los alrededores. El estudio consistió en levantar datos con varios cuestionarios y tomar muestras de sangre, para medir los niveles de la enzima acetilcolinesterasa eritrocítica. Estas muestras se analizaron con el equipo portátil Test-Mate OP Kit de la compañía EQM.

Participaron en el estudio la Dra. Marion Moses, directora del Pesticide Education Center (PEC) de San Francisco, California, quien diseñó el protocolo y los cuestionarios. El Instituto Regional de Salud Pública de la Universidad de Guadalajara y el proyecto Huicholes y Plaguicidas (HyP).

En el ciclo 1994-1995 se empleaban hasta 58 kilos de plaguicidas TÓXICOS por hectárea.



Se tradujeron los cuestionarios al castellano y al wixárika, además de adaptarse a la región. La Universidad Autónoma de Nayarit (UAN) participó con personal del Centro de Voluntariado y del Desarrollo de la Comunidad con Servicios Sociales de las escuelas de medicina, enfermería y odontología. Del Centro Multidisciplinario de Investigación Científica participaron el Ing. Raymundo Arvizu, las doctoras Lourdes Robledo, Lourdes Pacheco y Lydia Hernández entre otros..



Por parte de la Universidad de Guadalajara, se contactó al Dr. Víctor Manuel González Romero rector de la UdeG quien estableció la colaboración directa con la Dra. Isabel Valadez del entonces Instituto de Salud Pública y con Ana Rosa Castellanos de la UACI, para el análisis de datos del estudio..

El proyecto HyP contrató a la médico pediatra Ysela Honorato, para coordinar al personal que tomó las muestras de sangre y realizó el levantamiento de datos tanto en los campos, estando las personas expuestas a plaguicidas, como posteriormente en la sierra wixárika, a donde se fue a buscar a los jornaleros wixaritari migrantes.

1995



En la segunda etapa del estudio epidemiológico, se buscó a los jornaleros, en sus propias comunidades, en la temporada en la que NO estaban expuestos a plaguicidas, como sus propios controles.

En el estudio de salud, se entrevistaron y tomaron dos muestras de sangre a 448 personas, de ellos 161 fueron jornaleros wixaritari. Los resultados del estudio se publicaron en el año 2003. A pesar de constituir un serio problema de salud pública, hasta 1994 no se había realizado ningún estudio sistemático para identificar la magnitud y los efectos de la exposición ambiental y laboral a plaguicidas en la zona tabacalera de Nayarit.

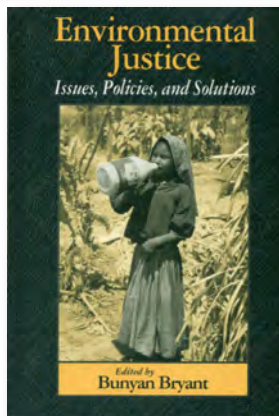
Algunos de los objetivos específicos del estudio de salud fueron:

- Obtener información demográfica, socioeconómica, laboral y de salud
- Caracterizar la exposición a plaguicidas OF y Cb de los participantes
- Biomonitorizar absorción y efectos de plaguicidas inhibidores de la enzima acetilcolinesterasa eritrocítica (ACE)
- Caracterizar las enfermedades y grado de exposición de los niños y niñas
- Evaluar los riesgos de exposición ambiental a plaguicidas

Los resultados finales del estudio se publicaron en el año de 2003.



Al presentar el documental en lengua wixárika, ante las autoridades tradicionales wixaritari, en una asamblea realizada en la cabecera municipal de Mezquitic, los wixaritari presentes reaccionaron de forma muy diferente a como lo habían hecho al verlo en castellano. Su indignada reacción fue dirigir cartas al Presidente de México, a los Gobernadores de Jalisco, Nayarit, Durango y Zacatecas. A los Secretarios de Agricultura, Ecología y Salud del Gobierno Federal, donde señalaban lo siguiente: *Para nosotros la agricultura es sagrada. Para ustedes es solo una actividad económica. Las actividades económicas valen por el dinero que producen. Para que produzcan más dinero, la agricultura ha sido transformada en algo que no entendemos: se explota intensivamente la tierra y para que aguante se le envenena con agroquímicos.*



Nuestra legislación contempla el Derecho a la INFORMACIÓN, a la SALUD y al trabajo digno. Todos los jornaleros agrícolas tienen derecho a saber a qué químicos se les expone, los peligros de cada producto, y cuál es la protección que necesitan en el trabajo. Sin embargo, en los campos agronómicos NO SE CUMPLEN las leyes NI la normatividad, pasando por encima de los DERECHOS HUMANOS básicos de los jornaleros indígenas! Por ese motivo iniciamos la traducción del documental HyP a otras 11 lenguas indígenas de México, de las zonas de donde se expulsa a la mayor cantidad de jornaleros migrantes...

La revista latinoamericana Tierra Nuestra publicó el artículo de Patricia Díaz Romo, *Desarrollo mortal* en su número 6 de Oct/Nov 1995.

Para finales de 1995, este documental había presentado unas 50 veces y llevado a cabo varias pláticas relacionadas con el tema de los RIESGOS por el contacto con PLAGUICIDAS.

La revista Mother Jones publicó el reportaje *A Giant Spraying Sound* de Esther Schrader, con imágenes e información sobre los plaguicidas en los campos de tabaco de Nayarit y Sinaloa. La revista Ojarasca publicó el artículo *Tabaco: entre el cáncer y la miseria*.

La Fundación y revista estadounidense Mother Jones, otorgó una beca de estudio al fotógrafo José Hernández-Claire, quien acompañó al proyecto HyP en sus trabajos de campo en Santiago Ixcuintla, Nayarit, documentando el trabajo de los jornaleros en las plantaciones de tabaco, la foto titulada *Flor de Tabaco*, ganó el premio Leica de fotografía.

A principios de 1995 se tradujo el documental al inglés *Huicholes & Pesticides*, con la narración del actor estadounidense, Peter Coyote.

Entre 1995 y 1996 se organizó un programa de TALLERES sobre Derechos Humanos para jornaleros indígenas y mestizos, que incluyó la presentación del documental en wixárika, la preparación de un paquete de actividades y materiales didácticos sobre los RIESGOS que representan los PLAGUICIDAS, así como las medidas de precaución. Los materiales didácticos fueron una cartilla de derechos humanos que contiene las principales ideas del taller e información útil acerca de qué hacer en caso de una intoxicación. En estos talleres se entregaba a los participantes, 9 cápsulas radiofónicas de comunicación de riesgo, que alertan sobre los peligros de la exposición a plaguicidas.

Este taller sobre RIESGOS por el uso de plaguicidas, fue publicado en el 2000 en el libro *Derechos de los pueblos indígenas: experiencias, documentos y metodologías*, del Centro de Derechos Humanos Miguel Agustín Pro Juárez.



El documental, la cartilla y las cápsulas de radio se tradujeron a las 12 lenguas indígenas ya mencionadas.

Portada para el libro Environmental Justice, Issues Policies and Solutions.

Esta página web del proyecto ha sido actualizada a través de los años y en ella se encuentran casi todos nuestros materiales. Para la presentación de este informe, estamos adjunando un DVD que la contiene.

El video Huicholes y plaguicidas fue premiado con el segundo lugar en el Festival Agrovideo'95, en el Instituto Superior Agrícola de Ciego de Avila, en Cuba.

1996



En enero publicamos un informe intermedio del estudio epidemiológico, titulado Exposición a plaguicidas y estado de salud de jornaleros indígenas en Nayarit, México

El video Huicholes y plaguicidas fue premiado en el 9º Festival de Cine y Video Científico y Festival VideoMED, en la ciudad de Colima.

Cada año miles de mujeres, hombres, niñas y niños, se desplazan o son enganchados y transportados, desde sus comunidades de origen, a los grandes campos agroindustriales del centro y norte de la República, así como a los Estados Unidos. De Oaxaca y Guerrero salen la mitad de los jornaleros agrícolas. La mayoría son mixtecos, trikis y zapotecos de Oaxaca, tlanepecos y nahuas de Guerrero. También migran grupos indígenas de Michoacán, Hidalgo, Veracruz y Yucatán.

Participamos en el programa, *Lento Veneno* del Canal 9 de Oaxaca.

Patricia Díaz y Samuel Salinas estuvieron presentes en la Quinta Reunión Anual del Programa Universitario de Medio Ambiente (PUMA) de la UNAM, para presentar la ponencia Huicholes y Plaguicidas: comunicación e investigación para el manejo integral de programas ambientales.

Llevamos a cabo Talleres de DDHH en la cabecera municipal de Mezquitic y en varias comunidades wixaritari de Jalisco, como en Pochotita y en San Andrés Coha miata Tatei-Kié.

El Periódico *Mi Pueblo, Vida y Expresión de la Provincia*, publicó un amplio reportaje sobre el taller sobre plantas medicinales de la región de Mezquitic y en específico sobre el Taller de RIESGOS de los Agroquímico que impartimos en Mezquitic, Jalisco





El boletín de la Red de Acción sobre Plaguicidas y Alternativas en México (RAPAM ac) publicó la solicitud de la Autoridades wixaritari, la eliminación del USO de PLAGUICIDAS, en su edición de Septiembre-Diciembre de 1996.



A petición de diversas organizaciones de jornaleros migrantes, en 1997 se inició la traducción del documental *Huicholes y Plaguicidas*, de las cápsulas de RADIO y de las Cartillas de DDHH a otros 11 idiomas indígenas

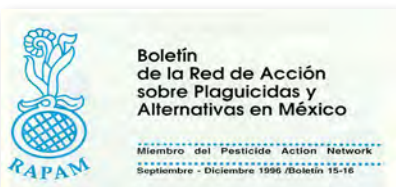


de zonas de alta expulsión de jornaleros hablantes de lenguas indígenas, muchos de ellos monolingües, por lo que consideramos importante que pudieran ver el documental en sus propias lenguas, empezamos con;



Wixárika (Huichol), Nayari (Cora) O'dam ñi'ok (Tepehuano) y Nauatl (Náhuatl).

Samuel Salinas Álvarez y Patricia Díaz Romo participamos en Guadalajara, Jalisco en el XX Congreso Internacional de la Asociación de Estudios Latinoamericanos, con la ponencia *Comunicación de Riesgo en el caso de la exposición a plaguicidas entre huicholes: un balance*.



También participamos en el *Informe Sobre Derechos Humanos de los Pueblos Indígenas de México*, presentado por el Centro de Derecho Humanos Miguel Agustín Pro Juárez ac, el Comité Nacional para la Defensa de los humalapas, el Cento Regional de Derechos Humanos Tepeyac y el Centro Regional de Derechos Humanos "Ñu ujikandií ac para Comité de Expertos de la Organizacoón Internacional del Trabajo (OIT).



Elaboramos un calendario agrario en contra del uso de plaguicidas para los años 1997-1998, titulado Los Derechos Humanos de los Jornaleros Migrantes y los Plaguicidas.

El documental HyP estuvo programado en la red del Instituto Latinoamericano de Comunicación Educativa (ILCE) y en el sistema de TELE-Secundarias de la Secretaría de Educación Pública (SEP).

1998



Noticias de Abya Yala (revista del Centro para los Derechos Indígenas del Sur y Mesoamérica –SAIIC–, con sede en Oakland, California) publicó, en español e inglés, el artículo *Una cultura envenenada: el caso de los campesinos indígenas huicholes*, de Patricia Díaz Romo y Samuel Salinas Álvarez.



En 1998 HyP colaboró con el Instituto Tecnológico y de Estudios Superiores de Occidente (ITESO), con la Asociación Mexicana de Arte y Cultura Popular ac (AMACUP), con el Centro de Derechos Humanos Miguel Agustín Pro Juárez y con Pesticide Action Network-North America, para publicar Plaguicidas en México Carpeta de Prensa 1991-1998, con prólogo del Dr. Jaime Morales, del Centro de Investigación y Formación Social del ITESO. Ahí se publicaron centenares de artículos sobre el tema, publicados en la prensa nacional e internacional entre 1991 y 1998.



El boletín de Pesticide Action Network, publicó un número especial titulado Tobacco, Farmers and Pesticides, The other Story, ahí publicamos el artículo *The Story of the Huichol Indians (La Historia de los Indígenas Huicholes)* haciendo un recuento de la situación de los wixaritari migrantes trabajando en los campos tabacaleros de Nayarit, sus difíciles condiciones laborales, de salud y vivienda. Haciendo énfasis en la situación de los niños trabajadores en las plantaciones de tabaco y los RIESGOS que enfrentan día con día.



En diciembre de 1998 el documental fue presentado dentro del catálogo MOVING PICTURES de la TVE (Television Trust for the Environment) y el Centre for Environmental Communications, una organización no gubernamental, fundada en 1984 para la promoción del medio ambiente, el desarrollo, la salud y los derechos humanos de la UNEP (Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente, PNUMA). Este catálogo circuló por la Unión Europea y entre las Organización no Gubernamental World Wildlife Fund (WWF, Fondo para la Vida Silvestre).



El proyecto Huicholes y Plaguicidas participó en la elaboración de un informe dirigido al comité de expertos de la Organización Internacional del Trabajo (OIT), sobre la situación de los derechos humanos entre los pueblos indígenas en México. El informe fue elaborado por el Frente Auténtico del Trabajo, con la participación de la Red de abogadas y abogados por los derechos de los pueblos indígenas y la Red Nacional de Organismos Civiles “Todos los derechos para todos”.

Este año se inició el programa Campo Limpio, para la recolección final de los envases de plaguicidas y su disposición final “controlada”... Nuestra experiencia, aún en esos años posteriores al documental HyP de 1994, era encontrar personas que seguían usando recipientes de plaguicidas como contenedores de agua para beber!

Tomamos parte en el CONTRA INFORME *Segundo Informe sobre la Situación de los Pueblos Indígenas en México*, que presentaron ONG’s al COMITÉ DE EXPERTOS DE LA ORGANIZACIÓN INTERNACIONAL DEL TRABAJO a la Organización Internacional del Trabajo (OIT) en el punto 4.1

4.1 Plaguicidas

En relación con la exposición a plaguicidas por parte de jornaleros indígenas migrantes, en particular, y de las condiciones sociolaborales en general, la memoria del gobierno indica que en relación a los pueblos indígenas migrantes se ha desarrollado un programa de capacitación y difusión jurídica en los estados de Baja California, Sonora y Sinaloa, donde se localiza el mayor número de jornaleros agrícolas migrantes de origen indígena.

(..)

Ante ello exponemos que estas presuntas medidas no han logrado, por el momento, incidir en las deplorables condiciones laborales a las que, en general, se ven sometidos los jornaleros migrantes. Según datos oficiales del Epidemiología: Sistema Nacional de Vigilancia Epidemiológica el número de intoxicados por plaguicidas en las 14 primeras semanas de 1999 ha aumentado en México respecto al mismo periodo de 1998, pasando de 1,161 a 1,429 personas. En el caso del estado de Nayarit, donde laboran jornaleros huicholes, coras, mexicaneros y tepehuanos (principalmente), la cifra es prácticamente estable: 174 casos de intoxicación en el período de 1999 contra 176 en 1998.



2000

En junio del año 2000 completamos la traducción del documental a 12 lenguas indígenas de México, para que los jornaleros indígenas de México, tuvieran un mejor entendimiento del mismo en sus propias lenguas:

- Wixárika (Huichol)
- Nayari (Cora)
- O'dam ñi'ok (Tepehuano)
- Nauatl (Náhuatl)
- P'urhepecha (Purhépecha)
- Xtilla bene xhon (Zapoteco de la sierra)
- Diidxazá (Zapoteco de la istmo)
- Tuhum saahan ndavi ñuum skuíia'a (Mixteco de Juxtlahuaca)
- Xna' anj nu' (Triki de Copala)
- Maaya ta'an (Maya peninsular)
- Bats'il c'op (Tzeltal)
- Batz'i k'op (Tzotzil)



Se hizo una presentación oficial en la Cámara de Diputados Federal y se invitó a los medios de comunicación para presentar el documental HyP, las cápsulas de RADIO y las Cartillas de DDHH, todos estos materiales la traducidos a las 12 lenguas indígenas mexicanas, arriba señaladas. Participaron en la presentación oficial, Ofelia Medina, presidenta del Fideicomiso para la Salud de los Niños Indígenas de México (FISANIM ac), Marta Turok, directora de la Asociación Mexicana de Arte y Cultura Popular (amacup ac), el traductor zapoteco Macario Matos, Patricia Díaz Romo y Samuel Salinas Álvarez.



Para lograr este esfuerzo de poder proporcionar materiales educativos en las 12 lenguas, participaron numerosos traductores, locutores y organizaciones para la realización, reproducción y distribución de estos materiales, entre ellas: la Fundación Alejandro Díaz Guerra ac; el Fideicomiso para la Salud de los Niños Indígenas de México ac; la Asociación Mexicana de Arte y Cultura Popular ac; el Grupo de Estudios Ambientales (GEA); el Centro de Derechos Humanos "Miguel Agustín Pro Juárez"; la Subdirección de Imagen y Sonido del Instituto Nacional Indigenista; el Instituto Latinoamericano de Comunicación Educativa (ILCE); Pesticide Action Network-North America y Global Greengrants Fund para su reproducción y distribución gratuita.

Traducciones al Francés y al Alemán de Channel ART - 2003



La Universidad de Oklahoma publica el libro Tobacco Use by Native North Americans: Sacred Smoke and Silent Killer, que contiene el capítulo The Huichol Indians, Tobacco, and Pesticides, de Patricia Díaz y Samuel Salinas.



El proyecto HyP y el Centro de Derechos Humanos “Miguel Agustín Pro Juárez” publicaron el Taller de capacitación sobre riesgos en el uso de plaguicidas, de Patricia Díaz Romo y Samuel Salinas, material didáctico destinado a capacitadores de Derechos Humanos en el ámbito rural, en el libro titulado Derechos de los pueblos indígenas: experiencias documentos y metodologías. El taller contiene información básica sobre los derechos humanos, el convenio 169 de la Organización Internacional del Trabajo (OIT), efectos de los plaguicidas en los embarazos, precauciones y técnicas contra el paludismo, teléfono gratuito de información toxicológica.

Este taller incluye la Cartilla de Derechos Humanos de los pueblos indígenas en castellano y también traducida a las 12 lenguas indígenas.

El reportero Chris Klein presenta en el canal internacional de noticias CNN, en español y en inglés, un reportaje sobre el pueblo wixárika, tanto en sus comunidades como acerca de su migración a los campos de tabaco donde trabajan como jornaleros en la costa de Nayarit.



Presentamos la ponencia *Tobacco, Huichol Indians & Pesticides* en la 11th Annual World Conference on Tobacco or Health, en la ciudad de Chicago, Illinois.

MEMORIAS DEL TALLER REGIONAL DE CAPACITACIÓN SOBRE EL CONVENIO DE ROTTERDAM SOBRE EL PROCEDIMIENTO DE CONSENTIMIENTO FUNDAMENTADO PREVIO APLICABLE A CIERTOS PLAGUICIDAS Y PRODUCTOS QUÍMICOS OBJETO DE COMERCIO INTERNACIONAL
Cartagena de Indias, Colombia, 3-6 de octubre del 2000

El proyecto HyP envió la ponencia *El DERECHO a la INFORMACION sobre los PLAGUICIDAS* al Taller Regional sobre el Convenio de Rotterdam, en Cartagena de Indias, Colombia en el mes de octubre.



Estuvimos presentes en la Conferencia anual de Pesticide Action Network-North America (www.panna.org) en California, a donde nos acompañó el señor Cirilo Carrillo Carrillo como representante del pueblo wixárika. Esta organización dedicada a difundir los RIESGOS de los PLAGUICIDAS, siempre nos ha brindado su apoyo y colaboración.





El proyecto Huicholes y Plaguicidas insiste en que el derecho a la información es un derecho fundamental. Siempre hay que garantizar el derecho a la información, sobre todo a los jornaleros indígenas en sus propias lenguas.

Sin embargo, nos encontramos con la negación de estaciones de radio comerciales a transmitir las cápsulas de radio en lenguas indígenas, argumentando que no estaban en la lengua oficial. La aún actual *Ley de Radio y Televisión* dificulta la difusión de información en lenguas indígenas, por lo que el proyecto Huicholes y Plaguicidas realizó una campaña a nivel nacional para modificar la redacción del Artículo 75 de dicha ley, ya que nuestra campaña de información sobre RIESGOS que en los campos agroindustriales.

Entregamos carta dirigida al Secretario de Gobernación, Santiago Creel, acompañada de 373 firmas y el apoyo de 84 organizaciones, exigiendo la modificación de ese Artículo 75, para que así las radiodifusoras y televisoras puedan transmitir en lenguas indígenas mexicanas, de manera permanente y sin necesidad de pedir autorizaciones especiales.

Ese mismo año fuimos entrevistados por la Radio Exterior de España, para su programa *América Hoy*, ya que aún en España les parecía sumamente extraño que la Ley Mexicana, no permitiera la libre transmisión en lenguas indígenas en estaciones de radio comerciales!



El periodista Philippe Boucher realizó una entrevista llamada *Rendez-vous with Patricia Diaz-Romo* sobre la situación de la infancia wixárika trabajadora en los campos de tabaco de Nayarit y realizaron un boletín impreso para la organización STOP!

El proyecto Huicholes y Plaguicidas presentó en la Facultad de Medicina de la UNAM la conferencia *¿Qué hay detrás de la industria del tabaco en México?*

El proyecto presentó en la XXVI Mesa Redonda de la Sociedad Mexicana de Antropología, en la ciudad de Zacatecas, la conferencia *Tabaco, plaguicidas y salud: el caso de las niñas y los niños jornaleros en Nayarit.*

También participamos con un cartel con los resultados del estudio de Salud en el IV Congreso Mexicano de Toxicología llevado a cabo en la ciudad de Mérida, Yucatán.

Ya que nuestro trabajo en los últimos 16 años se ha enfocado a la documentación y difusión de los problemas medioambientales y de salud ocasionados por plaguicidas, nos es de suma importancia que este asunto, que representa un grave riesgo ambiental y a la salud pública de la comunidad de Yago, sea resuelto a la brevedad posible y por las vías más adecuadas para NO dañar aún más a la población que ha estado expuesta a los plaguicidas que se mencionan en el Acta de Inspección N° 00/77 invertida en cumplimiento a la orden de inspección N° SVID00576 (anexamos copias de las actas).

CONSIDERANDO que el actual gobierno ejidal ha sido quien heredó esta bodega con las aproximadamente 4 toneladas de PLAGUICIDAS TÓXICOS que fueron abandonados en el Ejido de Yago desde la venta de la paraestatal TABAMEX a las empresas privadas La Moderna y TADESA, creemos conveniente que se les ayude a resolver esta problemática de salud pública y ambiental, tal como se menciona en los párrafos que transcribimos con anterioridad, del Programa 21 de la CNAMAD y de la Convención de Basilea, donde se llama a proporcionar asistencia a los países en desarrollo, en este caso a las autoridades del Ejido de Yago, para evitar la generación, o perpetuación, de desechos peligrosos.

Por tal motivo SOLICITAMOS a la COMISIÓN INTERSECRETARIAL PARA EL CONTROL DEL PROCESO Y USO DE PLAGUICIDAS, FERTILIZANTES Y SUSTANCIAS TÓXICAS, COESPLAFEST, a la Secretaría de Salud a través de su Dirección General de Salud Ambiental, el Instituto Nacional de Ecología y a las demás dependencias gubernamentales con competencias en la protección al ambiente y la salud humana, que se lleve a cabo el retiro de estos desechos tóxicos, con el equipo indicado y el personal capacitado para dicha tarea, para ser confinados en un bodega físico adecuado.

ATENTAMENTE



Patricia Díaz Romo
Proyecto Huicholes y Plaguicidas

México DF, Junio 2001

HyP colaboró con el Tobacco Free Project (Proyecto libre de tabaco) de los Estados Unidos, en un spot televisivo titulado Innocent dead (*Muerte inocente*) para su campaña anti-tabaco.

El proyecto Huicholes y Plaguicidas presentó en abril una solicitud de audiencia con la Ing. Xóchitl Gálvez, comisionada para pueblos indígenas de la Presidencia de la República, para que se haga valer el Convenio 169 de la Organización Internacional del Trabajo, que trata específicamente de los derechos de los pueblos indígenas. En septiembre se envió una segunda solicitud, sin conseguir el objetivo.

Ese mismo año participamos en la investigación realizada por la Dra. Lilia Albert sobre plaguicidas caducos y obsoletos en el territorio nacional, para la Organización de Naciones Unidas para la Alimentación (FAO). Patricia Díaz realizó una investigación sobre plaguicidas abandonados por la paraestatal TABAMEX (Tabacos Mexicanos) en el municipio de Yago, Nayarit en las antiguas bodegas de la misma, desde su privatización en el año de 1989.

Participamos en el *Foro Invisibilidad y Conciencia: migración interna de niñas y niños jornaleros en México* de la Universidad Autónoma Metropolitana (UAM) y UNICEF, se presentó el libro *Infancia Vulnerable en México* coordinado por Norma del Río Lugo (2001), en donde se publicó el artículo de Samuel Salinas y Patricia Díaz *Globalización, migración y trabajo infantil: el caso de las niñas y los niños jornaleros del tabaco en Nayarit, México*.



2002



En el 2002, el proyecto HyP movió sus oficinas a la ciudad de Oaxaca, desde donde estuvimos revisando las traducciones del documental HyP a las cuatro diferentes lenguas de Oaxaca y las del sur-este de la república.

Durante varios años, Patricia Díaz Romo estuvo asistiendo a las reuniones del *Comité Estatal de Seguridad para el Manejo y Uso de Plaguicidas, Fertilizantes y Sustancias Tóxicas* (COESPLAFEST) y con el *Programa de Atención a Jornaleros Agrícolas* (PAJA) del estado de Oaxaca, como asesora de la sociedad civil, acerca del manejo de los plaguicidas en ese estado y de las consecuencias de la exposición a plaguicidas de los jornaleros migrantes expulsados de ahí a otros estados del país.

Se presentaron las ponencias *¿Qué hay detrás de la industria del tabaco en México?* y *Australia Carrillo: una muerte evitable*, en foros de la ciudad de México y Oaxaca.





En el año 2002 se hizo una nueva edición ampliando la cobertura de artículos publicados desde 1991 hasta el año 2000 de la la Carpeta de Prensa Plaguicidas en México, con la colaboración del Instituto Tecnológico y de Estudios Superiores de Occidente (ITESO) la Asociación Mexicana de Arte y Cultura Popular ac (AMACUP), con el Centro de Derechos Humanos Miguel Agustín Pro Juárez y Pesticide Action Network-North America actualizó los artículos sobre el tema de Plaguicidas , publicados entre 1991 y el año 2000.

2003



Participamos en el Taller de América del Norte sobre *Indicadores de Riesgo y Salud Ambiental de la Infancia*, de la Comisión para la Cooperación Ambiental convocado por la Comisión para la Cooperación Ambiental de América del Norte (TLCAN), en la ciudad de Oaxaca, México.

Después de años de trabajo se presentaron los resultados del estudio de salud iniciado en 1995 entre los jornaleros wixaritari, jornaleros mestizos y ejidatarios de los campos de tabaco del norte de Nayarit. Se quería saber cómo afectaban los plaguicidas la salud de las personas que allí trabajan y/o vivían.



En ese estudio epidemiológico se demuestra que el uso intensivo de plaguicidas, había creado un problema de contaminación ambiental que estaba dañando la salud, no solamente de los ejidatarios y jornaleros que trabajan en el tabaco, sino de todas las personas que viven en la zona tabacalera. El estudio también ofrece datos sobre el trabajo infantil en las plantaciones de tabaco, la desnutrición prevaleciente entre los jornaleros de la zona, la desprotección de éstos y las pésimas condiciones socioeconómicas en las que se encuentran los trabajadores del tabaco.



Numerosas personas, asociaciones y universidades participaron en el estudio de salud: el proyecto HyP, el Fideicomiso para la Salud de los Niños Indígenas de México ac, Medico International de Alemania, Pesticide Education Center, Pesticide Action Network North America, Universidad Autónoma de Nayarit, el Centro Huichol de Santiago Ixcuintla, Nayarit, la Universidad de Guadalajara, el Instituto de Salud, Ambiente y Trabajo ac.



Los resultados del estudio se publicaron en el libro *Plaguicidas, tabaco y salud: el caso de los jornaleros huicholes, jornaleros mestizos y ejidatarios en Nayarit* de Patricia Díaz Romo y Samuel Salinas Álvarez, que se presentó por primera vez en febrero del 2003, en el Centro Fotográfico Álvarez Bravo de Oaxaca, en el marco de la exposición fotográfica *EnvenenARTE*, con fotografías de José Hernández-Claire tomadas en los campos tabacaleros de Nayarit. En esta presentación nos acompañaron en la presentación,



Recomendación

No. 6/2003

Emítida por la Procuraduría de los Derechos Humanos y Protección Ciudadana de Baja California, dirigida al Gobierno de ese Estado y otras autoridades estatales y municipales, por la situación que viven los migrantes oaxaqueños radicados en esa entidad.

A raíz de la visita al Estado de Baja California por parte del personal de la Comisión Estatal de Derechos Humanos de Oaxaca, específicamente en el Valle de San Quintín y el Valle del Maneadero, municipio de Ensenada, así como de que los migrantes oaxaqueños viven en condiciones deplorables, todo vez que sus "casas" son hechas con materiales de desecho, tales como cartones, botas de fertilizantes de baja calidad, pedruzcos de vidrio, de plástico, y en otros de los casos, viven dentro de cascarones de ventilador viejo, expuestos fácilmente a los cambios bruscos de temperatura, así mismo entre viviendas, se encuentran intercaladas unas entre sí, cuando más nada una de ellas tiene una dimensión aproximadamente de cuatro por tres metros, mismas son habitadas por familias completas de cuatro o cinco personas.

Por estas y muchas otras razones, el Dr. Gerardo Sagmeister Díaz, en su carácter de Comisionado Oaxaqueño, presentó una carta de reclamo en la Recomendación No. 6/2003, la cual se puede consultar así:

SE CIENE DEL ACUERDO 60903
FECHA DE SE ABAYO DEL 2003
LUGAR: TILRAMA, BAJA CALIFORNIA.

LIC. EUGENIO FLOREY WALTER
GOBERNADOR CONSTITUCIONAL DEL ESTADO
LIBRE Y SOBERANO DE BAJA CALIFORNIA.
P R E S E N T E .

H. XVII LEGISLATURA CONSTITUCIONAL
DEL ESTADO DE BAJA CALIFORNIA.
P R E S E N T E .
DR. JORGE ANTONIO CATALAN SOSA
PRESIDENTE MUNICIPAL DEL XIV AYUNTAMIENTO
DE ENSENADA, B.C.
P R E S E N T E .



el Mtro. Samuel Salvador, la Dra. Jennifer Sass del Natural Resources Defense Council (Investigador principal, consejo para la Defensa de los Recursos Naturales) de Washington, DC quien presentó una importante ponencia sobre la salud infantil de los trabajadores agrícolas.

Doctora en Filosofía Jenifer Sass, Investigador principal, consejo para la Defensa de los Recursos Naturales del CONSEJO PARA LA DEFENSA DE LOS RECURSOS NATURALES, disertó ampliamente sobre los graves riesgos que especialmente

Los niños pequeños son especialmente vulnerables al envenenamiento con plaguicidas, porque con frecuencia se llevan los dedos contaminados a la boca, juegan en el suelo y la tierra y no pueden leer las advertencias en las etiquetas. En relación a su peso corporal, los niños comen más comida, beben más agua y respiran más aire que los adultos. Además sus jóvenes cuerpos están creciendo y son extremadamente vulnerable al ataque químico a determinados órganos y sistemas. El sistema nervioso inmaduro es agudamente vulnerable a exposiciones tóxicas y es más propenso a responder a exposiciones neurotóxicas con perturbaciones del desarrollo, permanentes o a largo plazo desde la incapacidad y el atraso mental hasta sutiles cambios funcionales, dependiendo del tiempo y la dosis del agente químico. Esto también es cierto para el sistema inmunológico, endocrinológico y reproductivo.

Esta misma exposición de fotografías se presentó en octubre del mismo año, en el museo infantil, El Trompo Mágico de Guadalajara, con el título Yewar+parreta (Que NO se te olvide), exposición fue visitada por miles de niños en edad escolar de la zona metropolitana de Guadalajara y en donde presentamos charlas y también hicimos presentaciones del documental.

De las sesiones de trabajo entre la COSEPLAFEST y PAJA de Oaxaca, en donde participó activamente el proyecto HyP, se elaboró una recomendación del la Procuraduría de los Derechos Humanos de Oaxaca al Estado de Baja California, por las condiciones laborales y de vivienda de los jornaleros migrantes, especialmente en los valles de San Quintín y Maneadero, municipios de Ensenada.

En el suplemento ecológico EntreTextos del periódico Noticias de Oaxaca, Samuel Salinas y Patricia Díaz publicaron el artículo *Globalización, Plaguicidas y Salud Infantil*.

En la escuela normal indígena de Tlacochauaya llevamos a cabo la evaluación de las cápsulas de radio en lenguas indígenas de Oaxaca. Este trabajo fue muy importante para tener la seguridad que los materiales estaban correctamente traducidos, para su mejor entendimiento entre los jornaleros indígenas del sureste de la república.



Agosto. ChannelART traduce al alemán y al francés el documental Huicholes y Plaguicidas, para emitirlo en Alemania y Francia, donde se transmite dentro del programa *La Noche Temática, J'ai mal à la terre (Me duele la tierra)*. También fue transmitido en España por TV2 en español, así como en otros treinta países a través de la red educativa latinoamericana, EduSat.

Con los datos y las conclusiones del estudio de salud en la mano, el proyecto Huicholes y Plaguicidas se dedicó a difundir esa información por todos los lugares posibles, a denunciar la intoxicación por plaguicidas y las condiciones de trabajo de los jornaleros del campo. Se presentó en la Cámara de Diputados, en la ciudad de México y en La Otra Campaña zapatista. En Televisa y en canales de televisión de otros países. En reuniones y congresos sobre salud y medicina.

2003 HyP participó con el International Labor Rights Fund (ILRF-Fundación Internacional para los Derechos Laborales) de Washington DC, en el documental *Stolen Childhoods*, de Len Morris y Robin Romano con la narración en inglés de Meryl Streep. La película muestra las condiciones de explotación y esclavitud de 246 millones de niños en diversos lugares del planeta: Brasil, India, Pakistán, Indonesia y México (en los campos de tabaco de Nayarit), Nepal y Estados Unidos.

2004

TABACO TÓXICO - LOS PLAGUICIDAS Y EL TABACO
 Patricia Díaz Romo y Samuel Salinas Álvarez

El Boletín para el Control del Tabaco del mes de abril de 2004 trata sobre la enfermedad del tabaco verde (ETV), que consiste en una forma de intoxicación por la inhalación de pesticidas en el cultivo. Los autores de este artículo son: Patricia Díaz Romo y Samuel Salinas Álvarez. El artículo se encuentra en el número 4 del Boletín para el Control del Tabaco, del mes de abril de 2004. El artículo se encuentra en el número 4 del Boletín para el Control del Tabaco, del mes de abril de 2004.

Romero, Samuella escribió bajo el nombre de plaguicidas.

El Boletín para el Control del Tabaco, del Instituto Nacional de Salud Pública (INSP) de México, publicó el artículo Tabaco tóxico: los plaguicidas y el tabaco, de Patricia Díaz y Samuel Salinas.

El 31 de mayo, Día Mundial SIN Fumar, HyP participó en la Facultad de Medicina de la UNAM con la ponencia, *El campo mexicano, Huicholes en las plantaciones de tabaco.*

31 de mayo FUMAR NOS EMPEORAMOS Día Mundial Sin Fumar

"Flor de Tabaco" Santiago Ixcuintla, Nayarit - 1995 del Ensayo: El Campo Mexicano Huicholes en las plantaciones de tabaco

SUN MAD RAISINS
 UNNATURALLY GROWN WITH PESTICIDES AND OTHER TOXIC SUBSTANCES

Centro Cultural Tijuana
 Exposición de carteles relacionados con el medio ambiente



Patricia Díaz Romo coordinadora del proyecto HyP estuvo en la mesa de ponentes para la presentación del documental *¿Qué comeremos mañana?* (The Future of Food) en el cine foro El Pochote. Conformaron la mesa Deborah Koons-García directora del documental, Ignacio Chapela, Aldo González Peter Rosset y María Elena Martínez. Este documental trata sobre el futuro de los alimentos en el mundo que están siendo amenazados por las semillas transgénicas. Específicamente trata sobre el maíz contaminado por transgénicos en la sierra norte de Oaxaca.

El documental HyP fue transmitido a través del canal TV2 en España.

Participación del proyecto HyP en el programa *Cual hoja al viento*, Jornaleras migrantes de Oaxaca y su Salud de la ONG Casa de la Mujer Rosario Castellanos, de Oaxaca, dedicada a las jornaleras indígenas migrantes.

2005



En marzo Patricia Díaz participó en la reunión de Pesticide Action Network-North America, en la ciudad de San Diego, California en la *Tri-National Commission in support of elimination of the toxic pesticide lindane* en donde se trató especialmente el tema de la contaminación por el insecticida Lindano en la comida y en leche materna. Ahí se ofreció un almuerzo a los periodistas, con alimentos impregnados con lindano... Una medida estratégica para concientizar al público sobre la toxicidad del insecticida Lindano que se usaba en shampus anti-piojos.



El 21 de junio de 2005 se llevamos a cabo una reunión en Colotlán, Jalisco entre las Autoridades Tradicionales Wixaritari, AAsociación Jalisciense de Apoyo a Grupos Indígenas (AJAGI) y el proyecto HyP para hacer un diagnóstico de la salud del pueblo wixárika y el uso de plaguicidas en la propia sierra.

El canal público de televisión TV2 de España presentó el documental, *Infancia Explotada*, (Stolen Childhoods en su original en inglés) documental en el que colaboramos con ILRF, en la sección sobre los jornaleros y los plaguicidas en los campos de tabaco.



Televisa realiza dos reportajes sobre las condiciones de los jornaleros migrantes y sus familias en los campos de tabaco de nayarit. Transmite estos reportajes *Jornaleros de humo* y *Los niños del tabaco*. En ellos cuentan la historia de las condiciones de estos trabajadores agrícolas y sus condiciones de vida, así como sobre el trabajo infantil.



HyP hicieron presentaciones en la sierra norte de Oaxaca, en San Juan Tabaá se presentó la ponencia *OGT's y PLAGUICIDAS. La agricultura industrial ha devastado nuestras tierras, agua y aire*, ante las autoridades tradicionales de esa localidad.

HyP presentó en el *V Congreso Estatal de Pediatría*, en Tepic Nayarit, la ponencia *Trabajo infantil, plaguicidas y problemas de salud*.



En la reunión de la Sociedad Mexicana de Salud Pública, en Colima, el proyecto HyP presenta la conferencia *Tabaco + Venenos: Riesgos para trabajadores y consumidores*. De ahí surgió el *Manifiesto de Colima* para la protección de los jornaleros agrícolas que trabajan en los campos de tabaco mexicanos, firmado por los Colegios de Médicos y de Salud Pública de Colima.

MANIFESTAMOS:

1. Indignación ante las deplorables condiciones de vida a las que son sometidos quienes trabajan el campo en beneficio de las empresas tabacaleras.
2. Una protesta enérgica por el maltrato y los riesgos a la salud de que son víctimas los niños y niñas hijos de migrantes agrícolas en los campos de tabaco.

EXIGIMOS:

1. Que el estado mexicano cumpla con su responsabilidad de proteger a los grupos vulnerables, garantizando una infancia segura a los niños y niñas migrantes.
2. Que el estado mexicano aplique y genere las leyes necesarias para que las empresas tabacaleras a corto plazo aseguren a los trabajadores migrantes y a sus familias condiciones laborales apropiadas, salarios justos, vivienda digna, alimentación suficiente y adecuada, educación y demás servicios públicos.
3. Que se protejan los recursos naturales para garantizar el desarrollo sustentable de nuestra nación, impidiendo el uso de sustancias agrotóxicas en los cultivos del tabaco.
4. Que de no cumplir, se le impida a la industria tabacalera obtener beneficios del campo mexicano a cambio de la salud y la dignidad de un grupo de compatriotas en desventaja.



ADHERENTES; COLEGIO DE MEDICOS DEL ESTADO DE COLIMA, COLEGIO DE SALUD PUBLICA DE COLIMA, CENTROS DE INTEGRACION JUVENIL, ALIANZA CONTRA EL TABACO A.C., INSTITUTO COLIMENSE DE LA JUVENTUD, AMIGOS COLIMENSES CONTRA VIH SIDA, ASOCIACION COLIMENSE DE PERIODISTAS Y ESCRITORES A.C., ASOCIACION MEDICA DE JALISCO, COLEGIO MEDICO A.C. y el PROYECTO HUICHOLAS Y PLAGUICIDAS.

HyP participó en las *Jornadas sobre Tóxicos y Salud Ambiental*, en Guadalajara, con la conferencia Toxicidad e infancia: niños y niñas del tabaco en México, del Colectivo Ecologista Jalisco, realizado en el Instituto Tecnológico y de Estudios Superiores de Occidente (ITESO).

HyP también participó en la reunión de las organizaciones indígenas y los pueblos indios de México, del 12 al 14 agosto, en el marco de la Otra Campaña.

Se solicitó a la Secretaría de Salud y al Programa de Atención a Jornaleros Agrícolas (PAJA) de Nayarit el acceso a la información generada a partir de la intoxicación y muerte provocada por el insecticida TAMARON de BAYER,



sufrida en Zacualpan, Nayarit, por dos jóvenes jornaleros indígenas de Huejutla, Hidalgo.

Lo único que PAJA nos contestó fue que “dicha localidad no se encuentra dentro nuestra cobertura estatal y no tenemos información de Productores Particulares”.



También presentamos una solicitud a la Comisión Estatal de DDHH de Nayarit, quien inició una investigación... esta investigación terminó en una recomendación a la COESPLAFEST. De ahí surgió el artículo *Tamaron que te muerde*, publicado en el Boletín del CEJ y traducido al finlandés...



Ser indígena



Las encuestas de SEDESOL y de la UNAM coinciden al señalar que aproximadamente 40 por ciento de los jornaleros agrícolas migrantes son indígenas.

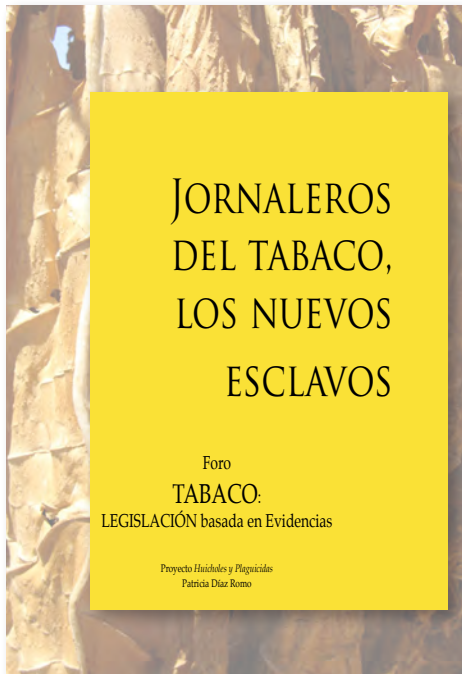
Regresar al origen



A petición de la organización civil Mahatma Gandhi, se realizó el Taller de Capacitación sobre riesgos en el uso de plaguicidas en Tuxtepec (Oaxaca).

Participamos en la Primera reunión interinstitucional por los migrantes de Oaxaca, con la presentación *¿Vete sano, regresa sano?*

El 26 de octubre de 2005 el proyecto HyP participa en el *Foro Tabaco: Legislación basada en evidencias* con la conferencia *Jornaleros del tabaco, los nuevos esclavos* en la Cámara de Diputados Federal, en la ciudad de México.



A finales del 2005, el proyecto HyP presentó a las principales empresas tabacaleras un *Código de Conducta para la industria tabacalera* en Nayarit, México, para exigir condiciones de trabajo seguras, para que los trabajadores sean tratados con respeto y dignidad y para que los procesos de manufactura sean responsables en términos ambientales. El *Código de Conducta* fue ignorado. A pesar de ello y ser corporativos que no respetan leyes y normas, la organización Centro Mexicano para la Filantropía ac (CEMEFI) les otorgó un premio de Filantropía como Empresas Socialmente Responsables, a las empresas tabacaleras.

El proyecto HyP participó con las autoridades tradicionales de los pueblos yoremes (yaqui y mayo) en un taller patrocinado por la *Red Indígena Norte y Sur, Contra los Plaguicidas*, del Consejo Internacional de Tratados Indios (CITI). De esos encuentros surgió la Declaración de las Autoridades Tradicionales sobre el uso de plaguicidas en las tierras yaquis de Sonora, México, en donde, entre otras cosas, se prohibieron las fumigaciones aéreas. Esta prohibición también fue ignorada por parte de los inversionistas agroindustriales que les rentan sus tierras.

Participamos con la señora Ofelia Medina en el programa de canal 22, *Espacio Alterno* de Jacaranda Correa, para divulgar la situación de los jornaleros migrantes del tabaco, en la zona del norte de Nayarit.





Se abre el nuevo portal www.huicholesyplaguicidas.org en Internet, mostrando el documental HyP en español, wixárika, y las otras once lenguas indígenas, además en inglés, alemán y francés, y los trabajos realizados por el proyecto hasta esa fecha.

Capacitación sobre riesgos por el uso de plaguicidas a maestros en la escuela normal bilingüe e intercultural de Tlacoahuaya, Oaxaca. Presentación del proyecto HyP en el Taller Fe y Bien Común, de la Pastoral Social de Oaxaca.



El canal 9 de Oaxaca transmite en su programa *De mi Región*, patrocinado por la *Fundación Comunitaria*, entrevista a Patricia Díaz acerca del trabajo realizado en el proyecto HyP, informando a los trabajadores migrantes que viajan a los campos agroindustriales, en donde están constantemente expuestos a plaguicidas.

En colaboración con Jennifer Gamlin and Therese Hesketh, del University College of London, Centre for International Child Health, Patricia Díaz Romo y Samuel Salinas Álvarez, del proyecto HyP, publicamos el artículo *Pesticide exposure and anaemia among child workers*.



Participación en programas en la Radio Bilingüe *Línea Abierta* de Fresno, California, *Radio Cacerola* de la APPO en Oaxaca y en la radio1 del canal público italiano RAI.

Muwieri Temai (Santos de la Cruz Carrillo) y Patricia Díaz Romo del proyecto HyP, intervinieron en el taller *Plaguicidas: la salud a nuestra salud comunitaria y al medio ambiente, conociendo nuestros derechos, explorando las alternativas y trabajando juntos por un futuro saludable*, en Potam Pueblo, Río Yaqui Sonora. En octubre de 2007 se realiza el mismo taller en Pueblo Yoreme Mayo, Ejido Gabriel Leyva Solano, Ahome, Sinaloa, en donde se PROHIBEN las fumigaciones aéreas en sus tierras...



En el año 2009 entrevistamos a autoridades del pueblo Yaqui en otro evento del *Consejo Internacional de Tratados Indios* (CITI), en la comunidad de Vicente Guerrero Tlaxcala, en donde hicieron de nuestro conocimiento y para el registro del INFORME HyP, que esta prohibición NUNCA PROSPERÓ...

Preparamos un escrito en donde se explican las bases sobre lo que son los PLAGUICIDAS. Se llamó **El ABC de los PLAGUICIDAS** y se repartió entre algunos pueblos y comunidades rurales, para tratar de llegar a un mejor entendimiento acerca de estas substancias tóxicas que se manejan SIN cuidados, NI precauciones, lo que acrecenta sus RIESGOS a la salud y al medio ambiente.



2007



"AGROQUIMICOS: LA AMENAZA A NUESTRA SALUD COMUNITARIA Y AL MEDIO AMBIENTE; CONOCIENDO NUESTROS DERECHOS, EXPLORANDO LAS ALTERNATIVAS Y TRABAJANDO JUNTOS CON UN FUTURO SALUDABLE"

Una Tarea anfitrionada por la Red Indígena Norte y Sur Contra los Plaguicidas, un proyecto del Consejo Internacional de Tratados Indios (CITI), con la Organización de Yoremes Unidos del Municipio de Ahome, A.C.

"Pesticides: The Threat to our Community Health and the Environment, Knowing our Rights, Exploring Alternatives and Working Together for a Healthy Future."

A workshop hosted by North-South Indigenous Network Against Pesticides, a project of the International Indian Treaty Council (IITC) in coordination with the United Municipality of Organizaciones Yoremes of Ahome, A.C.

EIDO GABRIEL LEYVA SOLANO, AHOME, SINALOA

Octubre 26, 27, 28 2007

Agenda Provisional

El registro para la Tarea se realizará en el sitio a partir de 8 de mañana el día 26.

Provisional Agenda

Registration will begin at 8:00 a.m. on Oct. 26, 2007
The agenda will start each day from 9 a.m.- 12:00 p.m.
The afternoon agenda will restart at 2:00 p.m.- 5:30 p.m.
The evening agenda will continue from 7:30 p.m.-9:30 p.m. (Tentative)

Distribuimos el documental HyP a través de la Asociación de Televisión Educativa Latinoamericana y se publica su disponibilidad en el catálogo de esta asociación (1993-2007) y de la Televisión Educativa Larinoaméricana.

Participamos con el el Chiapas Media Project aportando material y con entrevista para el documental *Migrar o Morir* sobre la migración de jornaleros de la montaña de Guerero a los campos agroindustriales de Sinaloa.

Ahí mismo en Sinaloa, participamos con el Consejo Internacional de Tratados Indios (CITI) en la conferencia *Agroquímicos la amenaza a nuestra Salud Comunitaria y al Medio Ambiente: Conociendo Nuestros Derechos, Explorando las Alternativas y Trabajando Juntos con un Futuro Saludable*, en colaboración con Yoremes Unidos del Municipio de Ahome, A.C.



El proyecto HyP insiste ante la Comisión de Asuntos Indígenas de la Cámara de Diputados para que la Ley Federal de Radio y Televisión garantice la posibilidad de transmitir en lenguas indígenas mexicanas sin necesidad de solicitar autorización previa.

Produjimos camisetas del proyecto HyP, promoviendo los 5 colores sagrados del maíz y advirtiendo sobre la amenaza del maíz OGT, para distribuir entre los jornaleros wixaritari en los campos de tabaco y en las comunidades de la sierra.



2008

El proyecto HyP colabora con el Canal 22 de la ciudad de México, en un viaje de reconocimiento y grabación a la zona tabacalera, para la preparación del programa *El Rotativo* de Jacaranda Correa y *Espacio Alterno*.

En ese viaje a la zona del tabaco, encontramos al niño Miguel Ángel internado en el hospital General de Zona en Tepic, Nayarit. Este niño comió un elote con un plaguicida cuyo ingrediente activo era monocrotofos y estuvo gravemente intoxicado. Solo gracias a la rápida atención que recibió, primeramente en la localidad de Rosamorada y posteriormente en la ciudad de Tepic, fue posible que sobreviviera, aún cuando después de varios años de la intoxicación, aún no podía pararse, ni caminar por si mismo!



El día 30 de abril, día del niño, la señora Ofelia Medina y Patricia Díaz Romo estuvieron invitadas al programa de Carmen Aristegui, de CNN en español. Ahí tratamos la problemática del trabajo infantil en nuestro país en general y en particular en los campos de tabaco de Nayarit a donde recurren muchas familias wixaritari para trabajar como jornaleros en el ensarte y secado del tabaco.



HyP colaboró en la traducción al español de México y en la edición del mismo, del documental *Stolen Childhoods (Infancias Robadas)* en donde hay una sección destinada al trabajo infantil de los niños wixaritari en los campos de tabaco de Nayarit. Presentamos en la Cineteca Nacional, ese documental *Infancias Robadas*, con la narración de la actriz y activista Ofelia Medina. Este documental se emitió en TV UNAM, el *Día internacional de la infancia*.



Iniciamos los planes de hacer un nuevo documental que INFORMARA al pueblo wixárika sobre nuestro trabajo realizado a través de los años, tratando de concientizarlos sobre los RIESGOS de los plaguicidas a sus cuerpos, en sus tierras, en el aira, en el agua y en su TERRITORIO.

Para ese año, Jalisco y Nayarit ya tenían el mayor número de intoxicados en la república mexicana! Y del año 1994 (año en que presentamos nuestro primer documental), al año 2006, se habían registrado oficialmente más de 68 mil personas en nuestro país...



Número que se queda bajo, ya que el subregistro de envenenamientos con plaguicidas es siempre mucho menor comparado a los números reales de personas que sufren algún grado de intoxicación en los campos agrícolas!

El descontrol imperante en las grandes zonas agrícolas, como en los campos agroindustriales del centro y norte del país, así como la falta de cumplimiento de las normas existentes en nuestra legislación, hacen que el uso de plaguicidas sea como un campo de batalla con armamento químico, en donde las víctimas son los jornaleros migrantes, en su mayoría de pueblos indígenas...





Viaje de trabajo de campo a la zona de Santiago Ixcuintla y Rosa Morada, Nayarit para grabar material dedicado al INFORME HyP, así como para llevar a cabo trabajo de divulgación a través de la radio en aquellos municipios.

Consideramos que la transmisión de nuestras cápsulas de radio sobre los RIESGOS de estar expuestos a PLAGUICIDAS TÓXICOS en las lenguas de los jornaleros agrícolas, ha sido de una gran ayuda para divulgar esta información, a través de este medio masivo de comunicación...



Constatamos que las instalaciones del programa Campo Limpio en la zona de Santiago Ixcuintla, Nayarit, NO han sido suficientes, NI cuentan con las condiciones necesarias para cumplir con la NOM-003-STPS (de la Secretaría del Trabajo y Previsión Social).



En nuestra visita al centro de acopio ubicado en la Planta de Hornos “Graciano Sánchez” en Santiago Ixcuintla, pudimos comprobar que el personal solo contaban con un overall (que generalmente deben de ser desechables después de cada día de uso!). Además NO contaban con instalaciones necesarias para bañarse y poder hacer cambio de ropa al salir de trabajar y no llevar sustancias tóxicas a sus casas.

Los 88 Centros de Acopio Primario, que reportan tener en Nayarit, se encuentran sin ningún resguardo y son jaulas de alambre, en las que las personas echan todo tipo de basura.



“Normalmente los centros de acopio se encuentran con basura, pañales y envases de refresco, a veces hasta animales muertos, hay que hacer conciencia”, puntualizó Jiménez Padilla, presidente del Comité Estatal de Sanidad Vegetal de Nayarit (CESAVENAY). <http://www.periodicoexpress.com.mx/nota.php?id=235072>

La Universidad ITESO, organizó en la Casa Clavigero la 2da. Jornada de Tóxicos y Salud Ambiental en la que participamos junto con otras ONGs.



Julio entrevista a las autoridades tradicionales del pueblo Yaqui en el evento *La Amenaza a Nuestra Salud Comunitaria, Los PLAGUICIDAS SON VENENOS*, organizado por el Consejo Internacional de Tratados Indios (CITI), en la comunidad de Vicente Guerreo, municipio de Españita, Tlaxcala, en el que también participaron varios wixaritari.

Ahí entrevistamos a los señores Camilo Flores Jiménez y Francisco Villegas Paredes (de izquierda a derecha) participantes en este evento del proyecto Medicina Ancestral del Pueblo Yaqui, para el documental INFORME HyP que se estaba preparando en ese año.



Con la colaboración de Diana Negrín, como representante del proyecto HyP, se presentó la ponencia *Huicholes y Plaguicidas un proyecto para jornaleros indígenas migrantes: riesgos ocupacionales* en la Conferencia Binacional de Promotoras de salud de las comunidades migrantes de origen mexicano en Estados Unidos, en la Universidad de California en Berkeley.



El proyecto HyP participó en el Simposio *Tabaquismo en México: ¿Cómo evitar 60,000 muertes prematuras cada año?*, en el Colegio Nacional, en donde presentamos *Consecuencias sanitarias y ecológicas por el cultivo y cosecha del tabaco*, de Patricia Díaz Romo y Samuel Salinas Álvarez en el marco de la conferencia TABAQUISMO EN MÉXICO ¿Cómo evitar 60,000 muertes prematuras cada año?



Hicimos entrega oficial de todos los MASTERS del documental Huicholes y Plaguicidas en las 12 lenguas indígenas, en castellano, francés y alemán en BETACAM DIGITAL al archivo de TV UNAM, para su difusión y conservación.

Colaboramos con el Consejo Nacional para Prevenir la Discriminación (CONAPRED), con fotografías de José Hernández-Claire sobre trabajo infantil en los campos de tabaco de Nayarit, para que realizaran materiales informativos sobre este tipo de explotación laboral que sufren los niños en nuestro país.

*"A mí lo que me gustaba es estudiar, pero no puedo porque ando trabajando".
Alm, víctima de explotación sexual infantil en Tijuana.*

Graves consecuencias

Una de las consecuencias más visibles que ocasiona el trabajo infantil es la deserción escolar, pues miles de niños y niñas se ven obligados a abandonar su educación para satisfacer necesidades que el Estado está obligado a atender por ley.

39.7 % de los niños(a) que trabajan no asisten a la escuela.

Las largas jornadas y las malas condiciones en que se lleva a cabo el trabajo infantil exponen al niño (a) a tener una salud precaria.

El 4.0 % de los niños (a) que trabajan han sufrido algún accidente, lesión o enfermedad que requirió atención médica.

1. Toda persona menor de 18 años es víctima, la Explotación Sexual Comercial Infantil es un crimen.

...atrapado, y es que yo era muy pánfila y ahora que hago cine sí me gusta estar aquí. Mi mamá dice que a lo mejor me animaría (...). En la Maquila consumen mucha fuerza, así me gustaría irme, pero me han pasado lo que si nos matara es que nos dan un litro de leche a cada una y nos vigilan que nos lo tomemos durante el día. Ahí nos hacen trabajar como esclavas, todas bajamos de peso, algunas que no están gordas, están en el hospital..."
(Sandra Arana, más de 18 años, obrera de maquiladora en Monterrey, Arana, 1991, p. 45)

El trabajo infantil tiene consecuencias y causa los problemas, así se puede evitar del momento de un país mostrar haya niños y niñas trabajando, aunque de sí a la escuela.

Arana: Sandra No hay tiempo para jugar, (dibujo (trabajo)). Editorial Nuestro Tiempo, México, 1991

En 2009 varios colaboradores del proyecto HyP tomamos un curso de animación en la técnica STOP Motion en el Instituto Estipac en Jalisco, para realizar una maqueta para el proyecto de documental-ficción-animación que pensamos titular *AGRICULTURA*, un nuevo trabajo que se intentará realizar en el futuro (esperamos no muy lejano) sobre técnicas prehispánicas mesoamericanas de agricultura combinadas con nuevas tecnologías de punta como alternativa al uso de plaguicidas en la actualidad.



Se presentó el documental *Huicholes y Plaguicidas* en la Casa América Catalunya, en Barcelona, España dentro de la sesión *Proteger la tierra*.

María de Jesús Carrillo, Macario Carrillo López, Antonio Candelario y Pascual Pineda, participaron desde el proyecto HyP en el *Taller de Capacitación sobre Derechos Humanos Utilizando el Campo Internacional para defender los derechos de los Pueblos Indígenas*, en la Universidad Náhuatl-Mascarones, en la ciudad de México.

Colaboramos con la Maestra Jennie Gamlin en la preparación del *Programa intercultural para la prevención de plaguicidas en comunidades indígenas de México* (Intercultural programme for preventing pesticide harm in Mexican indigenous communities) de la University College of London, Institut of Child Care.



Patricia Díaz Romo asistió a la *40ava Conferencia de la International Union Against Tuberculosis and Lung Disease*, en Cancun, Quintana Roo, donde presentó el trabajo Estudio de caso: *Impacto en la salud de los jornaleros del tabaco en el Estado de Nayarit, México* y *El cultivo del tabaco se va... Jornaleros y Plaguicidas ...se quedan*.

2010



Trabajamos en un reporte de actividades para ser presentado a las ONGs que nos han apoyado con algo de recursos para llevar a cabo nuestro trabajo en el proyecto HyP, a través de los años en el proceso de elaborar materiales educativos de comunicación de RIESGO y su reproducción, dirigidos especialmente a los jornaleros wixaritari, pero también para otros grupos indígenas, en sus respectivas lenguas.

Patricia Díaz Romo colaboró en la revisión de la traducción al español de los capítulos 12- *Salud alimentaria de la comunidad*, 13- *La falsa promesa de los alimentos genéticamente modificados*, 14- *Los plaguicidas son venenos* y 15- *la agricultura sostenible*, para el libro *Una Guía comunitaria para la salud ambiental*, escrito por Jeff Conant y Pam Fadem para la Fundación Hesperian. Ésta y todas sus útiles publicaciones en español están disponibles en su página web, para ser descargados y consultados en las comunidades. Son autores de la famosa guía *Dónde no hay doctor*. <http://hesperian.org/books-and-resources/resources-in-spanish>

Los plaguicidas son veneno

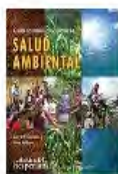


Los plaguicidas son productos químicos utilizados para matar insectos, roedores y plantas que dañan los cultivos y la salud. Sin embargo, los plaguicidas pueden también enfermarnos y extenderse a otros seres vivos como plantas, insectos y animales domésticos, y a las personas. Además, los plaguicidas pueden desplazarse muy lejos del lugar donde se aplican y contaminar la tierra, el agua y el aire.

En este capítulo utilizaremos el palabra **plaguicidas** para referirnos a todos los productos químicos que se utilizan para controlar los plagos, que incluyen:

- **Insecticidas** para matar insectos.
- **Herbicidas** para eliminar hierbas y plantas no deseadas.
- **Fungicidas** para controlar las enfermedades.
- **Veneno para ratas (rodenticidas)** para matar ratas, ratones y otros roedores.

Los agricultores no siempre utilizan plaguicidas y muchos cultivos son resistentes a enfermedades sin utilizarlos. En lo posible, es mejor evitar los plaguicidas porque no son buenos ni para el agricultor ni para la tierra. **Los plaguicidas nunca son seguros**. Pero para los cultivos agrícolas, los trabajadores de los plasmoceros y cualquier otra persona que se ve obligado a utilizar plaguicidas, se pueden aplicar medidas para reducir el daño y protegerse todo lo posible.



Guía comunitaria para la salud ambiental

Esta guía, llena de información, actividades, historias e instrucciones para hacer tecnologías sencillas, ayuda a las y los promotores de salud, activistas ambientales y dirigentes comunitarios a hacerse cargo de su salud ambiental.

[COMPRAR](#) | [DESCARGAR](#) | [LEER EN WIKI](#)



Ese mismo año del 2010, estuvimos colaborando con afectados de la explosión de la fábrica de plaguicida DRAGÓN en Izúcar de Matamoros, en donde se estableció una después de su primera explosión como Agricultura Nacional de Veracruz, en Córdoba, Veracruz (ANAVERSA). Esa Explosión sucedió en el año de 1991 y para el año 2011 ya se contabilizaban oficialmente unas 1,639 personas muertas como consecuencia de la contaminación ambiental que causo esta explosión y la falta de condiciones propicias para apagar el fuego resultante.

El evento en la planta de DRAGÓN Izúcar de Matamoros, Puebla, fue una prueba más de la falta de políticas de prevención de RIESGOS y de la ausencia total del *Principio Precautorio* en el funcionamiento de la mayoría de las plantas productoras de sustancias tóxicas en México.



La Organización Mundial de la Salud ha reconocido que la industria de los plaguicidas libera al medio ambiente contaminantes orgánicos persistentes (POPs) entre los cuales se encuentran las Dioxinas y los Furanos, productos de probada acción cancerígena, mutagénica y teratogénica en seres vivos.



También fue el caso de la fábrica llamada **TEKCHEM** en Salamanca, Guanajuato en el año 2000, en donde también hemos colaborados con la asociación de personas afectadas. El accidente de la fábrica llamada **CLOROBENCENOS** en Tlaxcala el día 16 de agosto del 2011 y de la fábrica denominada **Agroquímicos ATC** en Atitalaquía, Hidalgo, inaugurada con bombo y platillo apenas el año 2010 y ya siniestrada este año 2013.

TEKCHEM, incendio y explosión. 2000



Agroquímicos ATC pone en operación unidad industrial. 2010



El proyecto Huicholes y Plaguicidas presentó un Reporte acerca de los Plaguicidas en México para el Relator Especial de la ONU sobre el Derecho a una Alimentación Adecuada, Sr. Olivier de Schutter, como parte del reporte *México necesita una nueva estrategia para enfrentar los dos retos que representan la pobreza alimentaria y la obesidad*.

Años después de haber lanzado el documental *Huicholes y Plaguicidas*, en el proyecto del mismo nombre, nos propusimos realizar otro documental que informase de la actividad que durante estos años hemos llevado a cabo, lo que se ha conseguido y lo que no se ha podido cambiar, cuáles son los retos para disminuir el gigantesco uso que hoy se hace de los plaguicidas en México, el número de intoxicados que reportan las cifras oficiales, las alternativas para un cambio de la situación, etc.

El documental titulado Informe HyP y fue presentado por primera vez a finales del 2011, en el marco de la Feria Internacional del Libro de Guadalajara (FIL-Guadalajara), la narración está a cargo de la actriz y luchadora social, Ofelia Medina, presidenta del Fideicomiso para la Salud de los niños indígenas de México ac.

También participó en el Festival Internacional de Cine de Guadalajara (FICG), dentro de la Cuarta Muestra de Cine Socioambiental en Guadalajara y en la Universidad Iberoamericana en Puebla, etcétera.

Participación en el programa Aristegui de CNN en español, sobre el trabajo infantil en México.

Presentación Rectoría de la Universidad Autónoma Metropolitana en el evento 6a. Muestra Internacional de Cine y Derechos Humanos.

Fuimos invitados a varios de los Centros Universitarios de la UdeG, como en Ameca, Autlán, Tepatlán y Colotlán a presentar el documental a los alumnos de esos centros universitarios

Samuel Salinas publica el artículo *Jornaleros agrícolas: invisibilización deliberada* en La Jornada del Campo y capacitación a tungas (comisarios) ó líderes comunitarios Mepha'a (tlapaneco) de la asociación civil *Unidos por la Montaña*, de Guerrero, para impartir el Taller sobre RIESGOS por Plaguicidas, Derechos Humanos de los Pueblos Indígenas.

Participación en el II Simposio Nacional, La Situación de los PLAGUCIDAS en México, Impactos y Perspectivas, realizado en Cuernavaca, Morelos.

El proyecto Huicholes y Plaguicidas, junto a otras organizaciones, publicó y distribuye el tríptico la Guía preventiva Exposición a plaguicidas: riesgos para la salud, síntomas y consecuencias, basada y en el tríptico de la Red de Acción sobre Plaguicidas de América Latina (RAP-AL).

El proyecto Huicholes y Plaguicidas participó en Colotlán, Jalisco, en el *VII Encuentro de Especialistas de la Zona Norte de Jalisco y Sur de Zacatecas*, presentando el documental Informe HyP a los estudiantes y al público en general a través del programa de radio *Ecos de mi Región* en XHUGC del Centro Universitario del Norte de la UdeG) en Colotlán, Jalisco.

Fuimos invitados a participar en Xalapa, Veracruz en el curso Programa para la Eliminación del Trabajo Infantil de la Organización Internacional del Trabajo (OIT) para la Secretaría Ejecutiva el Consejo Estatal de Asistencia para la Niñez y Adolescencia (CEDAS) y del DIF Veracruz.

Universidad de Guadalajara, CUCSH auditorio Silvano Barba, organizado la Asociación Latinoamericana de Sociología

La Gaceta, publicación de la Universidad de Guadalajara, publicó el artículo **Comunidad contaminada**, de Michelle Pérez, fotos de José Hernández-Claire del proyecto HyP, sobre las condiciones de los jornaleros wixaritari, mismo que se tradujo al alemán para la revista Lateinamerika Nachrichten, con el título **Gift statt Leben - Tabakplantagen und Pestizide verseuchen Gesundheit und Kultur der Wixárika. Die Not treibt sie in die Arbeitsmigration.**

A fines de noviembre llevamos a cabo el **1º Foro Académico – Ciudadano por el iNO Uso de Plaguicidas!** para difundir entre los estudiantes de la UdeG, los efectos de los plaguicidas en la salud humana y en el ambiente, para celebrar el *Día Mundial del NO Uso de Plaguicidas*, que se celebra el 3 de diciembre.

En diciembre del 2012 se presentó su traducción al wixárika como **Wixaritari meta plaguicidas Xatsikayari** también dentro de la XXVI de la Feria Internacional del libro de Guadalajara (FIL-Guadalajara), frente a una audiencia principalmente de estudiantes wixaritari.

La traducción al inglés del Informe HyP (**H&P REPORT**) ya también está disponible en nuestra página WEB.

Universidad de Guadalajara, CUCSH auditorio Silvano Barba, La Asociación Mexicana de Estudios Rurales (AMER), 5 al 8 de marzo de 2013

Presentación del documental INFORME HyP en el 9º CONGRESO NACIONAL, Crisis Civilizatoria en el México Rural: Escenarios y respuestas locales, regionales y nacionales, en Guadalajara, Jalisco.

Colaboración con la ONG *Unidos por la Montaña ac* de Guerrero, en impartición del Taller de Derechos Humanos para jornaleros migrantes, en la ciudad de México.

También en el diseño del tríptico PARAQUAT, GLIFOSATO y 2,4-D herbicias en México

Documental *Voces sobre transgénicos*. El principio precautorio es la solicitud que hacemos a través de este documental. La comercialización de organismos genéticamente modificados se inició con la siembra experimental y piloto de maíz transgénico en México, sin embargo hay una fuerte oposición y controversia por parte de científicos comprometidos con la sociedad, ecologistas y consumidores con las grandes transnacionales que están solicitando la siembra a nivel comercial de maíz genéticamente modificado.

Controversia entre las grandes transnacionales con los científicos, ecologistas y consumidores.

Participación en el III Simposio Nacional, *La Situación de los PLAGUICIDAS en México, Impactos y Perspectivas*, realizado en Puebla, Puebla.

Preparación de este INFORME, para ser entregado en el *Seminario de Estudios de Pueblos Indios, Conservación y desarrollo de las lenguas indígenas, factor identitario e intercultural*, en el centro universitario de Ciencias Sociales y Humanidades (CUCSH) de la Universidad de Guadalajara.

Gráfica con ENVENENADOS al 20013 ó al INFORME...

Ultimas palabras al pueblo Wixárika, RECOMENDACIONES y

RETO SIN PLAGUICIDAS

A Través del CEJ

